

Public information of Taiki



たいき

2007 10 No.32



9月20日にいきいきプラザで子育て支援センターすくすくのみニ運動会が行われました。この日は柏崎中学校の1年生の参加もあり、一緒になって楽しいひとときを過ごしました。

主な内容 平成20年4月から「老人保健制度」は「後期高齢者医療制度」に変わります！／議会だより／防災だより／行政相談・人権相談のご案内／犬を飼っている皆さんへ／インフルエンザ予防接種(高齢者・幼児対象)のお知らせ／ほか

平成20年4月から「老人保健制度」は「後期高齢者医療制度」に変わります!

75歳以上の人は、これまでは国民健康保険や社会保険等の医療保険に加入しながら、老人保健制度で医療を受けていました。その老人保健制度が、平成20年4月から「後期高齢者医療制度」として新たに始まります。これは、75歳以上の高齢者の心身の特性や生活実態を踏まえた新たな高齢者医療制度です。現在、町の国民健康保険に加入している人や社会保険などの扶養になっている人も後期高齢者医療制度に加入することになります。

● 新制度のポイント



- ① 制度の運営は三重県の全市町が加入する広域連合が行います。
- ② 75歳以上の人(65歳以上で一定の障害がある人)が対象です。
- ③ 保険料は年金から徴収します(介護保険料とあわせて保険料額が年金額の1/2を超える場合等は、年金からの天引き対象にはなりません)
- ④ 医療費の負担は1割(現役並み所得者は3割)です。
- ⑤ 医療費(一部負担金以外)は、現役世代の支援金(約4割)と公費(約5割)、高齢者の保険料(約1割)でまかなわれます。

● 医療費の給付

一部負担割合は、現行の老人保健制度と同様に一般・所得の低い方は1割、現役並み所得者の方は3割です。高額医療費や入院時食事療養費など、さまざまな給付も現行の老人保健制度と同様に受けられます。

75歳以上の方の国民健康保険被保険者証は平成20年4月1日以降使用できなくなりますのでご注意ください。また、平成20年4月2日以降に75歳になられる方は、75歳になられた日から後期高齢者医療制度の被保険者となるため、国民健康保険被保険者証はその日以降使用できなくなります。なお、後期高齢者医療制度の被保険者証は、被保険者となるそれぞれの日までに郵送します。

● 保険料

被保険者全員が保険料を納めます。現行の医療保険を脱退することから、これらの医療保険との重複負担はありませんが、これまで保険料の負担のなかった健保組合などの被用者保険の被扶養者だった高齢者も、新たに保険料を納めることになります。

保険料率は国の算定基準に基づいて広域連合ごとに条例で定められ、広域連合の区域内(三重県内)では、原則として均一の保険料率が設定されます。

* 詳細は決まり次第、広報等でお知らせします。

問い合わせ 健康福祉課 TEL86-2216

まちの話題

9月11日(火) 100歳長寿表敬訪問



(写真は西村さださん(102才))

大紀町在住の100歳を超える方々を町長が表敬訪問しました。町内の100歳以上の人数は、最高齢者の山添 はまさん(104歳)をはじめ10名の方々です。

9月1日(土)・2日(日) スポーツの秋 紀勢Jr快進撃!



9月1日(土)津市安濃中央総合公園内体育館において、第8回一志小学生バレーボール大会が開催されました。大会は、24の県大会出場チームの参加があり、大紀町スポーツ少年団「紀勢ジュニア」チームがみごと3位の栄冠を手に入れました。また、9月2日(日)に行われた松阪地区秋季大会においては春に引き続き準優勝の栄冠を手に入れました。スポーツの秋、これからも紀勢地区の小学生チーム「紀勢Jr」の快進撃に注目です。

9月18日(火) 国体出場



9月29日(土)から 秋田県で開催される国民体育大会に舵手付きフォアとソフトボールの三重県代表として参加される8名の方が町長に国体出場報告をしました。自己紹介と大会への抱負をそれぞれが語った後、町長から激励の言葉がありました。

9月11日(火) カローリング大会



地域交流センターで老人クラブカローリング大会が行われました。参加された町内の老人クラブ23チームの方々は、チーム一丸となって高得点を取るために作戦を練るなど楽しんだ様子でした。なお、この大会上位5チームは9月20日(木)に開催された度会郡老人クラブカローリング大会に出場し、「柏崎第3老人クラブ」(明寿会)がみごと優勝されました。

議 会 だより

議会事務局 Tel.86-2248

第3回定例会

平成19年度大紀町議会第3回定例会を9月19日から21日までの3日間開会しました。

平成18年度決算認定、平成19年度補正予算、各種請願や意見書などを審議しました。

審議結果等は次のとおりです。

■平成18年度大紀町6会計（一般会計・住宅新築資金等貸付特別会計・国民健康保険特別会計・老人保健特別会計・介護保険特別会計・簡易水道事業特別会計）歳入歳出決算の認定について
… 決算特別委員会に付託し、閉会中の継続審査となりました。

■平成19年度大紀町5会計（一般会計・住宅新築資金等貸付特別会計・国民健康保険特別会計・介護保険特別会計・簡易水道事業特別会計）補正予算
…すべて可決

■大紀町消防団員等公務災害補償条例の一部改正について
…可決

■大紀町議会委員会条例の一部改正について
…可決

■「義務教育費国庫負担制度の存続と、負担率2分の1への復元」を求める請願書
…採択

■「義務教育費国庫負担制度の存続と、負担率2分の1への復元」を求める意見書
…可決

■「30人学級を柱にした義務教育諸学校および高等学校次期定数改善計画の策定、教育予算拡充」を求める請願書
…採択

■「30人学級を柱にした義務教育諸学校および高等学校次期定数改善計画の策定、教育予算拡充」を求める意見書
…可決

■「『学校安全法』（仮称）の制定をはじめとする総合的な学校の安全対策」を求める請願書
…採択

■「『学校安全法』（仮称）の制定をはじめとする総合的な学校の安全対策」を求める意見書
…可決

…採択

■「『学校安全法』（仮称）の制定をはじめとする総合的な学校の安全対策」を求める意見書
…可決

■道路特定財源の確保と他方への配分強化を求める意見書
…可決

■一般質問
12名が一般質問を行いました。



町村議会議長として満5年以上にわたり在職し地方自治の発展に貢献されたとして、大西満穂議員が三重県町村議会議長会より自治功労者表彰の栄誉を受けられ、9月20日の本会議の開会前に伝達式が行われました。今後とも、町発展のためにお力添えをお願いします。



12月号(12月21日発行予定)掲載
の締切りは11月16日(金)です。
(問)企画振興課広報たいき担当
Tel86-2214

短歌

怒ってもすぐに笑顔を見せてくれそういうひとと出会えし幸せ
罪のあれば死の時の有り現身に盆は形見の母の帯締む
汗じみし野良着に犬と散歩する防犯灯のあかりの下を
八十路ゆく友等と集いグランドゴルフ両の手挙げぬホールインワン
靖国に子の祀らるるを誇りとし永らへし義父も逝きて八年
人間の絆改め問ふてみる京都五山の送り火のなか
三十年前に縫ひし浴衣手にとりて不揃ひの縫ひ目に還らざる日よ
来世は人に好かれる虫になれと逃がしてやりしムカデに咬まれる
捨て難き古き衣類を今日もまたもつたいたいと老はしまぬぬ
戒名を身ら付けて逝きし祖母今日三十七回忌も真夏日にして
お手玉の布も分けあいし幼友とゆくりなく会う松阪の駅
逝く人に竹筒に入れし米振りに安堵さするが慣わしなりき

俳句

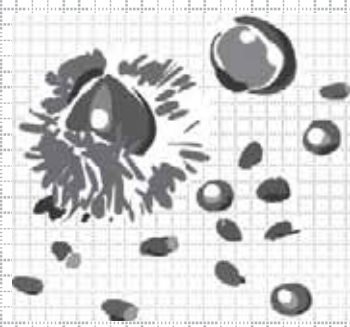
藁草履秋の足音小さきかな
山月の赫く炎暑の兆しあり
かなかなに取囲まれし夕厨
新涼や松阪木綿のめがね入れ
見舞ふ身にあれば幸せ秋立つ日
秋立つも夏の帽子ははなさざる
錠剤の数たしかむる今朝の秋
今朝の秋新しき筆おろしけり
稲田色猪は番地も知つて
工事場のダンブ一列盆休み
草むらのそこだけ涼し虫の声
風の道少し変りし今朝の秋
無意識に蒲団着ている今朝の秋
夏の蝶木の葉の裏で羽根を閉じ
過疎の地の湿る古文書秋の声
人が来て短かく鳴いて法師蟬
朝顔の行き着く先の広さかな
土用雲がさなる峽の天せまし

小野 朱美
小山ます代
生駒 さが
小倉 千代
紙谷 孝代
坂口喜久美
中世古起和
中井 敦子
糸川 恵子
大西貴美子
小林 佳子
小関 辰夫
山畑 正巳
宮原 達洲
小倉きよなみ
喜多 次
清原 房
西村 電雨
根来 千代
畔地佳永子
山添 公路
宮原 千枝
喜多千保子
生駒ちづ代
浮田 美代
森崎 やす
仲山あつし
清水 梅風
植村金次郎
小倉 稜子

はらからのあませる気配おぼるにて盆の朝の床に目覚めぬ
丹念に昨夜研ぎたる包丁が朝の厨に光りて並ぶ
旅路来し日本アルプス駒ヶ岳の残雪の中に心洗ふも
閉ざされし牧場の窓に二羽の鳥ガラス戸突つてノックすること
梅漬けの水漸くに上がり来て夫と手を染め紫蘇を揉みをり
パルツクの一期一会の刻はすぎバスを降り立つ夕闇の中
原発の懸念頭に示されて危ふさ増しぬ大地震来て
闇の中銀河鉄道さながらに荷坂の山に汽車走りゆく
暑かりし一日暮れる庭先に打ち水あとの熱気漂ふ
踏むまいと踏むまいとする家の中はいりしこほろぎ
仙人の杉松を植し山は泣く間伐の太き丸太は朽ちて横たふ
校長も禰宜も輪の中盆踊り
今のうちやんちゃにさせて南瓜蔓
かき氷しあわせの頭痛かな
灰もまた渦巻いている蚊取り線香
大声をかきつけているアブラゼミ
歓声やプールの子らみな魚となれ
大西日溜息つきつ猫が来る
しなう手の風呼び寄せて盆踊り
線香花火×切寸前便り出す
心太おはら恋歌流れくる
絵日記のあさがお日毎増えにけり
夏野菜食べ頃を聞く猿に聞く
野佛の掌に菓子一つ草いさぐれ
地震台風日本列島ビードロ細工
かなかなの早よう帰れと川漁師
猛暑日や梅干し茶づけ私向き
思いがけず出会ったような遠火花
花も木も負けてはいない台風だ

奥山 泉
奥山 和子
奥山津々子
卓球 路
神戸 裕貴
北村やう子
清水 峯夫
瀬古 多永
園田 寿子
出口 美敏
中村 千工
中村真知子
西 扶左男
吉田 落陽
吉田 弘一
見並 康子
宮原 浩美
宮原 来実

村田 薩子
伊藤 みさ
服部 利恵
中桐 綾
乾 恵美
米倉 弘子
服部 勝人
越水 好恵
米倉 悦
藤原 さか
米倉 憬行



防災だより

10月1日から、気象庁による緊急地震速報がスタートしました。これは、地震の発生及びその規模を素早く知り、地震による強い揺れが始まる数秒～数十秒前に揺れが来ることをお知らせするものです。このシステムにより、短い時間ではありますが机の下に身を隠したり、家具の近くから離れたりとといった対応が可能となります。

緊急地震速報はテレビやラジオでお知らせすることとなります。このシステムを活用しつつ、まずは災害から身の安全を確保することに努めましょう。

家庭では 頭を保護し丈夫な机の下などに隠れる
あわてて外へ飛び出さない



人がおおぜいいる施設では

係員の指示に従う
落ちついて行動
あわてて出口に走り出さない



自動車運転中は
あわててブレーキをかけない

ハザードランプを点灯し、
揺れを感じたらゆっくり停止



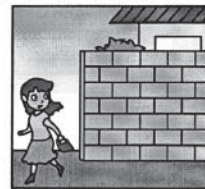
緊急地震速報「利用の心得」

**周囲の状況に応じて
あわてずに
まず身の安全を確保する!**

緊急地震速報は見聞きしてから、強い揺れが来るまでの時間が数秒から数十秒しかありません
その短い間に身を守るための行動を取る必要があります

屋外(街)では

ブロック塀の倒壊等
看板や割れたガラスの落下に
注意し、ビルのそばから離れる



鉄道・バス乗車中は

つり革、手すりに
しっかりつかまる



エレベーターでは

最寄りの階で
停止させすぐに
降りる



山やがけ付近では

落石やがけ崩れに注意



問い合わせ 防災安全課 Tel73-3318

秋季全国火災予防運動

住宅用火災警報器の設置はお済ですか?

新築住宅は平成18年6月1日から、既存の住宅については平成20年6月1日から、住宅用火災警報器の設置が義務付けられています。

大切な命を火災から守るために、あなたの家にも住宅用火災警報器を設置しましょう。

最近、悪徳訪問販売の被害・未遂事件が多発しておりますので、購入の際には十分注意してください。また、被害にあわれたり、目撃された方はすぐに警察へ連絡してください。

問い合わせ 紀勢地区広域消防組合 Tel82-3613



市外局番・・・0598
事務内容が不明な方は、
本庁総務財政課(Tel86-
2212)にお電話ください

生き生きと楽ししい作品展

三重県退職教職員互助会伊勢・度会地区では、会員(退職・現職)とその家族及び伊勢度会地区小中学校児童生徒の合同作品展覧会を開催します。

とき・時間

平成19年11月17日(土)
午前10時～午後4時
平成19年11月18日(日)
午前10時～午後3時

場所

いせ市民活動センター
(伊勢シテイプラザ)

内容

伊勢・度会地区の現職職員退職会員とその家族の写真
児童生徒の書画作品展示
問い合わせ

TEL 0596-58-3372
退職教職員互助会伊勢・度会地区

子育て家庭を応援する企業・商店を募集します

三重県では、三重のごどもたちが健やかに成長していくことのできる環境をつくるため、子育てをしている家庭を社会全体で応援するためのキャンペーンを展開します。

子育て家庭が子育てシンボルマークのついた携帯電話の認証画面などを店舗で提示することにより、特典や割引などのサービスが受けられる事業に協力していただける企業・商店を募集します。

協賛の申込み

9月から協賛企業申込書の受付を開始しています。みえ次世代ネットホームページからダウンロードし、必要事項を記入の上、事務局まで郵送、ファックス、メールによる送付してください。12月以降は、ホームページの登録フォームから申し込みできます。

問い合わせ

三重県健康福祉部こども家庭室
次世代育成推進担当
TEL 059-224-2226
FAX 059-224-2270
<http://www.jisedai.pref.mie.jp>

文化振興・人権フォーラム

「日本の文化と思いやりの心」とき

平成19年11月25日(日)
午後1時30分～午後4時頃

場所

豊田アンリーナレザンションホール
定員

約150名(先着順)

参加費

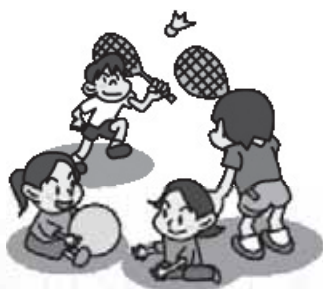
無料

申込み方法

11月1日(木)から電話、ファックス、メールにて問い合わせ先までお申し込みください。

問い合わせ

三重県伊勢県民センター
総務・生活室
TEL 0596-27-5118
FAX 0596-27-5251
Eメール kenmin@pref.mie.jp



地上アナログテレビ放送終了のお知らせ

現行の地上アナログテレビ放送は、地上デジタルテレビ放送への移行に伴い、2011年7月24日までに終了いたします。地上デジタルテレビ放送の視聴方法など受信に関する相談、お問い合わせは下記へお願いします。

問い合わせ

受信相談

総務省地上デジタルテレビジョン放送受信相談センター
TEL 0570-07-0101
IP電話等ナビダイヤルが繋がらない方は
TEL 03-4334-0101
視聴エリア/(社)デジタル放送推進協会
ホームページ <http://www.dpa.or.jp/>

町内事業所の広告募集中!

1枠2,000円

詳しくは、商工会、各支所、出張所、または本庁企画振興課にある「大紀町広報紙及びホームページへの有料広告掲載要綱」をお読みください。町ホームページバナー広告も募集しています。

問い合わせ

本庁企画振興課広報紙担当 TEL 86-2214

ハローワーク伊勢 障害者就職面接会の開催のご案内

伊勢公共職業安定所では、お仕事をお探しの障害者を対象とした障害者就職面接会を開催いたします。これは、企業と求職中の障害者が一堂に会して面接できる機会を作り、就職に関する情報を提供することにより、障害者の雇用促進を図り、また社会全体の理解と関心を高めることを目的としています。

開催日	平成19年11月9日(金)
場所	伊勢市生涯学習センター いせトピア
時間	午後1時30分～午後3時30分
問い合わせ	伊勢公共職業安定所 TEL0596-27-8609

年末調整や確定申告には「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」等の証明書の添付や提示が必要です



国民年金保険料は社会保険料控除の対象

国民年金保険料は、納付した全額が所得税・市町村民税等の社会保険料控除の対象となります。国民年金保険料を社会保険料控除として申告する場合は、今年1年間に納付(納付見込を含む)した国民年金保険料を証明する書類の添付等が必要です。



毎年「11月初旬」に送付

このため、生命保険会社等が発行する控除証明書と同様に、1年間に納付した国民年金保険料の額を証明する「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」(ハガキ)が、社会保険庁から毎年「11月初旬」に送付されます。

証明内容は今年1月から10月1日までに納付された国民年金保険料額と、年内に納付が見込まれる場合の納付見込額です。

納付忘れ等がある場合も、年内に納付すれば、今年分の控除として申告することができます。



「2月初旬」に送付される場合

年の途中から国民年金に加入した場合など、10月2日以降に本年初めて保険料を納付する方については、翌年「2月初旬」に同様の証明書が送付されます。結果として、平成19年中に国民年金の保険料を納付した方の全員にこの証明書が送付されます。

年末調整または確定申告の手続きの際は必ずこの証明書や領収証書を添付等してください。



国民年金保険料は世帯で連帯して納付

国民年金保険料は、被保険者本人だけではなく、その世帯の世帯主及び配偶者も連帯して納付する義務があります。ご家族の国民年金保険料を納付した場合は、その納付額の全額が納付した方の所得税等の控除対象となりますので、このような場合は、年末調整等の手続きの際にご自身の社会保険料の額と合算して申告してください。この場合は、ご家族分の証明書も申告する方の申告書に添付等する必要があります。

問い合わせは、社会保険庁から送付される「社会保険料(国保年金保険料)控除証明書」に記載されているお問い合わせ先までお願いします。

行政相談・人権相談のご案内

次の日程で行政相談及び人権相談を行いますのでご利用ください。
相談は無料で、秘密は守られます。年金、保健、税金、福祉などのわからないこと、困りごとをお持ちの方はお気軽にご相談ください。



日時・場所

平成19年11月13日(火)

午前10時～正午 コンベンションホール、七保出張所

午後1時～午後3時 錦社会福祉センター(旧錦支所)、健康福祉センターいきいきプラザ

相談者

○行政相談委員

谷口道治 錦430-11(Tel73-2301)

村田清生 阿曾2275-1(Tel86-2933)

中桐悦子 大内山3626(Tel72-2445)

○人権擁護委員

村田清生 阿曾2275-1(Tel86-2933)

北村久雄 打見219(Tel83-2749)

小倉 均 崎703-2(Tel74-0108)

橋本末生 大内山3263-2(Tel72-2547)

谷口教治 錦90(Tel73-2767)

なお、当日都合の悪い方は、上記の委員が随時相談に応じていますので、ご利用ください。

問い合わせ

行政相談については 総務財政課 Tel86-2212

人権相談については 住民課 Tel86-2217



みえ人権フォーラム

世界人権宣言の普及啓発とあらゆる差別をなくしていくため、県内の人権問題に積極的に取り組んでいる企業・団体、福祉関係団体との協働で「みえ人権フォーラム」を開催します。
あらゆる世代の方に楽しんでいただけるイベントです。みなさんのご参加をお待ちしています。

日 時	平成19年11月17日(土) 午後12時30分～午後4時 平成19年11月18日(日) 午前9時30分～午後3時
場 所	三重県総合文化センター 文化会館中ホール、エントランス、祝祭広場
内 容	記念講演、人権コンサート、食文化コーナー、 親子体験コーナー、市町人権啓発コーナーほか
問い合わせ	三重県人権フォーラム実行委員会事務局 Tel059-233-5525

犬を飼っている皆さんへ



犬の登録と狂犬病予防注射を！

飼い主は一生に一度の登録と年に一度の狂犬病予防注射の接種をすることが狂犬病法で義務付けられています。狂犬病予防接種は集合注射(毎年4・5月頃に町が主体となり実施されるもの)と個別注射(動物病院で接種をうけるもの)のいずれかで受けることができます。

愛情を持って終生飼育を！

毎年、たくさんの犬が保健所で引き取られています(平成18年度三重県内1,979頭)処分されるのがかわいそうだからと犬を捨てても、結局はどこかで人に迷惑をかけ、保健所で保護、処分することになります。もしも飼えなくなったときは、責任を持って新しい飼い主を探しましょう。



不妊・去勢手術を！

子犬が産まれて困らないために不妊・去勢手術をしましょう(大紀町では助成制度があります)手術をすることで罹りにくくなる病気もあります。

鳴き声・におい・フン尿に注意を！

飼い主のモラル低下による苦情が増加しています。人に迷惑をかけないことは飼い主として当たり前の義務です。

- 散歩中のフンは必ず持ち帰りましょう。 ○犬小屋の周囲は清潔にしましょう。
- ムダ吠えなどの問題行動をしないために、しつけを行いましょう。

飼い犬による事故が起きています！

飼い犬による事故は、しつけが不十分で訪問者を咬んだり、犬を制御できない小さな子どもが犬の散歩をしたり、つないである鎖や首輪などがはずれて逃げ出したことが原因で起きています。犬がしたこともすべて飼い主の責任です。十分注意してください。

※三重県動物の愛護及び管理に関する条例で放し飼いは禁止されています。散歩も綱などにつないで行ってください。

以下の行為をすると法律で罰せられます！

- 動物を捨てる。 ○エサや水を与えないなど世話を十分にしない。



飼い主(または飼育者)が届出なければならないこと！

保健所に届出ること

犬のこう傷届	所有する犬が人を咬んだ場合
犬の引き取り願	どうしても飼えなくなった犬を引き取ってもらいたい場合

役場に届出ること

犬の死亡届	飼い犬が死亡した時
犬の所在地変更届	飼い主の住所地を変更した時 所有者(または飼育者)の住所を変更した時 所有者の変更で、新しく飼い主になった時

問い合わせ 環境水道課 Tel.86-2245

はかりの検査実施日

取引や証明書に使用するはかりは、2年に1度の検査が必要です。必ず受検しましょう。なお、検査手数料の支払いは現金のみとなりましたので、おつりの無いようにお願いします。

月 日	時 間	検査場所	対象地区
11月12日(月)	午前10時30分～正午	大紀町役場七保出張所	七保地区
	午後1時30分～午後3時	大紀町滝原公民館	阿曽地区 滝原地区
	午後3時30分～	電気式はかり所在場所	
11月13日(火)	午前10時～正午	紀勢老人福祉センター	錦地区
	午後1時～	電気式はかり所在場所	
11月14日(水)	午前10時～正午	大紀町コンベンションホール	柏崎地区
	午後1時～	電気式はかり所在場所	
11月15日(木)	午前10時～正午	大紀町役場大内山支所	大内山地区
	午後1時～	電気式はかり所在場所	
11月16日(金)	午前9時～	電気式はかり所在場所	大宮地区

調査対象

- 商店・露店などの商品売買用
- 工場・事業所などの材料購入、製品販売用
- 生産者の生産物販売、出荷用
- 運送業者などの貨物運賃算出用(ペリカン便は除く)
- 病院・学校などの体重測定用
- 病院・薬局などの調剤用
- 農協・漁協などの物資集荷、出荷用

問い合わせ 三重県計量検定所 TEL059-223-5071



税金は最優先！！

こんな電話がかかってくることがあります。

「町が勝手に財産を差し押さえた。なぜこんなことをする！返せ！」

納税は国民の義務です。財産があるのに税金を払わないのは絶対許されません。

行政機関には財産調査や差し押さえをする権限が与えられています。

払いたくても払えない・・・そんな時は早めにご相談ください。

問い合わせ 税務課 86-2215

浄化槽法定検査を実施します

大内山地区11月～12月・大宮地区12月～2月

浄化槽は、微生物の働きを利用して汚水を処理する装置です。正しい維持管理がおこなわれないと微生物の働きが低下し、悪臭の発生や汚れた水の流出につながり川や海などを汚してしまうことになります。

私たちが暮らしている美しい生活環境を守るために、浄化槽を設置されている方には、

- ① 保守点検 ② 清掃 ③ 法定検査

の3つの管理が浄化槽法で実施することが義務づけられています。町内の法定検査は大内山地区が11月～12月、大宮地区が12月～2月の間に実施する予定で三重県知事の指定を受けた(社)三重県水質保全協会が実施します(紀勢地区は4月～6月に実施済)実施期間が近づくと、協会から法定検査の案内書が届きますので、案内書が届いたら日程を調整して検査を受けてください。

*使用廃止した浄化槽について案内書が届いた場合は、協会までご連絡をお願いします。

問い合わせ・詳細については

社団法人 三重県水質保全協会 TEL059-226-0010



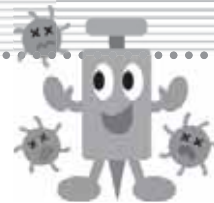
災害時通訳ボランティア募集



新潟県中越沖地震では、多くの方が被災され100人を超える外国人住民も避難生活を余儀なくされました。こうした災害時に何らかの困難な状況にある外国人住民に対し、情報提供や問題解決のサポートをしていただく「災害時通訳ボランティア」を募集します。

応募期間	平成19年11月1日(木)～平成19年11月30日(金)
応募条件	外国語で日常会話ができる方(言語は特に問いません)で研修会に参加できる方。
研修会	平成20年1月末～平成20年2月にかけて研修会を開催します。ご応募いただいた方に別途ご案内いたします。なお、平成19年12月5日(水)午後13時に三重北勢地域地場産業振興センターにおいて「災害対策事例説明会」を開催します。ぜひご参加ください。
申込み方法	所定の用紙に必要事項を記入の上、下記の申込み先まで送付してください。所定の用紙はホームページからもダウンロードできます。 ホームページ http://www.mief.or.jp
問い合わせ及び申込み先	(財)三重県国際交流財団 〒514-0009 津市羽所町700番地 アスト津3階 TEL059-223-5006 Eメール mief@mief.or.jp

こんにちはは保健師です



インフルエンザ予防接種 (高齢者・幼児対象)のお知らせ

65歳以上の方を対象にインフルエンザ予防接種を今年も実施します。また、今年度より満1歳以上就学前のお子様には、インフルエンザ予防接種費助成事業を実施します。特に子どもや高齢者の場合、インフルエンザにかかると肺炎などの合併症を引き起こす率が高いといわれています。予防接種でインフルエンザに備えることが大切です。

	高齢者	幼児
実施期間	平成19年10月15日(月)～平成20年1月31日(木)	
実施場所	実施医療機関(三重県)	実施医療機関(日本国内)
対象者	接種日現在で、 ① 65歳以上の方 ② 60歳から65歳未満で心臓、腎臓もしくは呼吸器の機能、またはヒト免疫不全ウイルスによる免疫の機能に障害のある方 *上記に該当する方で、町内に住所を有する方に限ります。	接種日現在で、 満1歳以上就学前の幼児 *上記に該当する幼児で町内に住所を有する幼児に限ります。
料金	1,000円(自己負担分) 2,500円(助成金額) *1人につき、1回のみ町が助成します。 *高齢者の接種料金は3,500円です。その内2,500円を町が助成します。 *生活保護の方は無料になりますので、予診票に記入し医療機関の窓口でお申し込みください。	1回につき、1,000円(助成金額) (医療機関で接種料金全額を支払って、領収書をもってください) *申請していただいたら、1人につき、2回まで町が助成します。 *幼児の接種料金は医療機関によって異なりますので、医療機関でお尋ねください。
持ち物	・健康保険証 ・健康手帳(予防接種済証明を貼付します) ・身体障害者手帳もしくは診断書等(60歳～65歳未満の方のみ) *健康手帳を紛失された方は、下記までご連絡ください。再発行いたします。	・健康保険証 ・母子健康手帳
予診票	予診票は医療機関にありますので、接種の際にご記入ください。	
注意点	病気で治療中の方やアレルギーなど、心配のある方は医師とよく相談して接種してください。	

*幼児のインフルエンザ対象のお子さんには個人通知をしましたので、詳細についてはそちらを参考にしてください。またご不明な点がありましたら、下記までお問い合わせください。

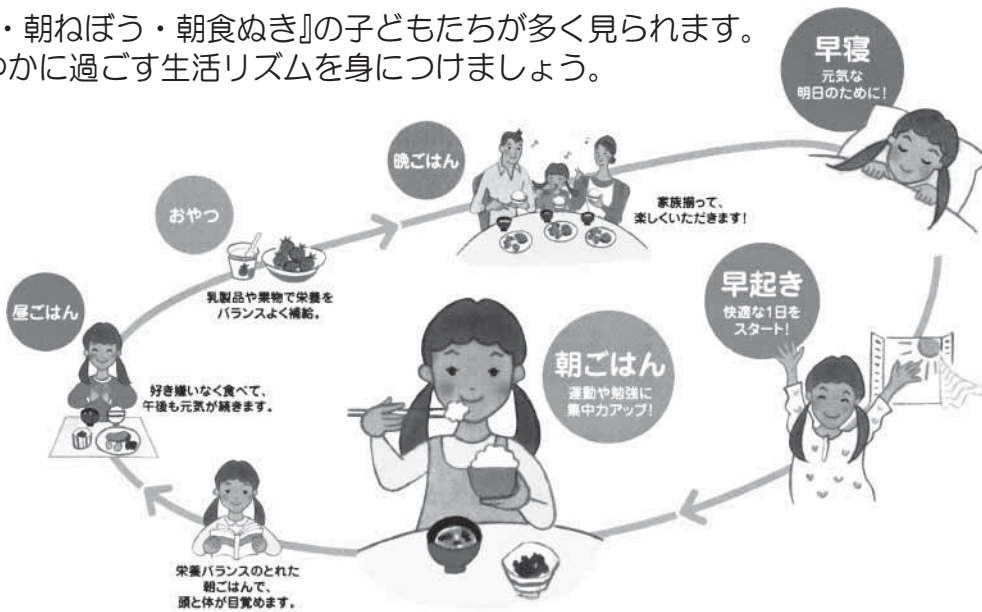
問い合わせ 健康福祉課 保健師 TEL86-2216
錦支所 保健師 TEL73-3111



子どもの食育

『早寝・早起き・朝ごはん』
1日を健やかなリズムでつなげましょう

『夜ふかし・朝ねぼう・朝食ぬき』の子どもたちが多く見られます。
毎日を健やかに過ごす生活リズムを身につけましょう。



《食育》で、大きく育てたい「5つの力」!

- 1 食べ物を選ぶ力
- 2 食べ物の味がわかる力
- 3 料理をする力
- 4 元気なからだのわかる力
- 5 食べ物の命を感じる力

鶏のチーズ焼きあんかけ

〈材料4人分〉

鶏むね肉	300g
塩	2つまみ
酒	大さじ1
ネギ	1本
ししとう	12本
スライスチーズ	4枚
だし汁	120ml
しょうゆ	大さじ1/2
みりん	小さじ1
片栗粉	小さじ1
水	大さじ1

〈作り方〉

- ① 鶏肉は厚さを揃えて食べやすい大きさに切り、塩と酒をふる。
- ② ネギは4cm長さのぶつ切りにする。ししとうは中ほどに1cm位の切り込みを入れる。
- ③ フライパンにサラダ油を熱し、①の鶏肉を入れて両面を焼く。空いた場所に②の野菜を入れて色よく焼き、取り出す。
- ④ 肉が焼けたら火を止め、スライスチーズをのせてふたをする。
- ⑤ 小鍋にAを合わせて煮立てて、とろみをつける。
- ⑥ ④のチーズがとけたら器に盛る。③のネギとししとうを添え、⑤のあんをかける。

(1人分)
エネルギー242kcal 蛋白質19.3g
脂質15.3g 塩分1.2g



ヘルスメイト 小野 史子、村田 フク

●成人健康相談 持 健康手帳 時間は受付時間です

▼大宮 1日(木)

9:30~11:00 打見構造改善センター、
木屋集会所13:30~14:00 野添集会所、
黒坂生活改善センター

15:00~16:00 板取集会所、ふるさと館

12日(月)

9:30~11:00 野原新田集会所、長者野集会所

13:30~14:00 毘沙野集会所、下り集会所

15:00~16:00 片山出集会所、中村集会所

▼大内山

9日(金)

9:40~10:30 大内山教員住宅

10:40~11:40 間弓コミュニティセンター

13:00~13:40 米倉コイン精米前

13:50~14:20 出馬喜勝様宅前

16日(金)

13:00~13:40 堀部哲哉様宅前

13:50~14:20 奥出保様宅前

14:30~15:00 村田長様宅前

30(金)

9:00~10:45 米ヶ谷コミュニティセンター

11:00~12:00 喜多重文様宅前

13:00~13:40 大西満穂様宅前

13:50~14:30 向駒ゲートボール場

14:40~15:20 菌部一郎様宅前

▼紀勢

2日(金) * 錦地区は実施日にご注意下さい。

10:20~10:50 保健センター(錦支所内)

11:00~12:00 紀勢老人福祉センター

13:30~15:30 福羅会館

14日(水)

9:45~10:15 中瀬集会所

10:30~11:00 宮里集会所

11:15~11:45 柏野センター

13:30~14:00 坂津集会所

14:15~15:15 コンベンションホール

21日(水)

9:45~10:45 中里・栃ヶ久保集会所

11:00~11:30 沼ヶ野会館

13:30~14:00 三ヶ野生活改善センター

14:15~14:45 駅前会館

15:00~15:30 笠木集会所

●1歳6カ月児・3歳6カ月児健康診査/2歳6カ月児歯科健診

持 母子手帳、問診票(3歳児は目と耳のアンケートと尿)

* 対象児には個別に通知します。

大内山会場(大内山地区の方と柏崎地区の方を対象とします)

28日(水) いきいきプラザ 受付13:00~13:30

1歳6カ月(H18.1.1~H18.3.31生まれ)

2歳6カ月(H17.1.1~H17.3.31生まれ)

3歳6カ月(H16.1.1~H16.3.31生まれ)

●子育て出前講座

21日(水) 10:00~14:00 錦保育園

28日(水) 10:00~14:00 滝原保育園

* 子育て支援センターの職員が10:30~13:30まで出前できてくれます。

●絵本の会・育児相談

14日(水) 10:00~12:00 子育て支援センター

●妊婦・産婦・育児相談 持 母子手帳

大宮 7日(水) 10:30~11:30 滝原公民館

●育児サークル

29日(木) 10:20~11:50 滝原公民館

●健康体操

15日(木) 10:10~11:30 七保出張所

13:10~14:30 阿曾公民館

●にこにこ会

1日(木) 13:30~15:00 阿曾公民館

8日(木) 10:30~11:30 紀勢老人福祉センター

16日(金) 10:00~11:30 いきいきプラザ

19日(月) 10:30~11:30 柏野センター

21日(水) 13:30~15:00 野原生活改善センター

22日(木) 10:00~11:30 柏野センター

場所：阿曾温泉

19日(月) 10:00~15:00 対象：古里、滝原地区

21日(水) 10:00~15:00 対象：錦地区

●400m 献血

26日(月) 紀勢地区

※時間、場所などは回覧チラシ又は行政6チャンネルをご覧ください。薬を飲んでいても献血が可能な場合がありますので、受付で薬剤名をお知らせください。

日時などに変更がある場合は行政6チャンネルで連絡いたします



大内山 ^{なかぎり} 中桐 ^{ゆうせい} 悠惺 ちゃん
 父・弘幸 母・香織
 外が大好きで、いつも元気に動きまわっているけど誰に似たのかな?

満1歳!
お誕生日おめでとう



阿曾 ^{ほんだ} 本田 ^{りこ} 理子 ちゃん
 父・宗士 母・美有紀
 大好きなお姉ちゃん達に追いつけるよう毎日、いろんな事に挑戦中です♡



野原 ^{とりた} 鳥田 ^{りか} りか ちゃん
 父・真吾 母・陽子
 元気でお茶目な娘です♪この笑顔に皆メロメロ!のびのび育てね。

行事・催し物のご案内

- 虫の俳句 入賞入選作品展** 10月20日(土)～11月18日(日) ところ おおみや昆虫館
 (問)おおみや昆虫館 TEL86-3940
- 瀧原宮秋の大祭** 10月21日(日) ところ 瀧原宮駐車場周辺
 (問)大紀町観光協会 TEL86-2243
- 文化祭 芸能発表会** 10月28日(日) 開演午前9時30分(開場午前9時) ところ コンベンションホール
作品展示 11月10日(土) 午後3時～午後7時、11月11日(日) 午前9時～午後3時
 ところ 大宮中学校体育館 (問)教育委員会生涯学習課 TEL72-4040
- ふるさと祭り** 11月4日(日) ところ 大内山B&G広場
 ステージイベント、郷土芸能、物産試食販売等 (問)大紀町ふるさとまつり実行委員会 TEL86-2243
- 平成20年成人式** 1月2日(水) 午前10時30分～正午 ところ コンベンションホール
 *詳細は11月下旬に対象者に通知いたします。(問)教育委員会生涯学習課 TEL72-4040

10月の納税など

- 町県民税
- 国民健康保険税
- 介護保険料
- 水道料金

町のすがた9月末現在()内は前月比

人口	10,832人 (-17)
男	5,125人 (-13)
女	5,707人 (-4)
世帯数	4,296戸 (-9)